



**AJPOPOLI® vzw**

Onderwijsproject voor  
Mayakinderen in Guatemala

**Nieuwsbrief Augustus 2017**



Beste pleegouders en weldoeners,

Naar jaarlijkse gewoonte nodigen wij jullie graag uit voor onze Tiende Eetdag en inderdaad dus ook 10 jaar dat de Ajpopoli vzw bestaat en dat dankzij jullie steun wij gedurende deze tijd de leerlingen hebben kunnen laten genieten van de broodnodige basisopleiding in onze school. Een prestatie waar we allen fier op mogen zijn.

## **tiende EETDAG**

*ten voordele van de Mayakinderen van  
het Centro Educativo **AJPOPOLI** in Guatemala*

**op zondag 1 oktober 2017**

*in de parochiezaal van Rotselaar, Groenstraat 19a*

**van 12u. tot 15u. en van 17u. tot 20u.**

Voor **€20** (kinderen -12 jaar **€10**) serveren we

Soep

\*\*

Guatemalteekse schotel of  
groenten-rijstschotel met kip of  
vegetarische schotel

\*\*

Dessertbuffet

Inschrijven en betalen vóór 24 september 2017

*Vermeld naam, aantal volwassenen/kinderen, periode (middag of avond) en gewenste schotel*

Mail: [ajpopoli@telenet.be](mailto:ajpopoli@telenet.be)

Telefoon: 016/44 57 78

Rekeningnummer: BE07 0882 4840 4766 van Ajpopoli vzw (*vermeld je naam bij de mededeling*)

**De Warmste week 2017 (<https://dewarmsteweek.stubru.be/>)**

Voor de tweede keer mag Ajpopoli vzw deelnemen aan Music For Life. We doen dan ook een warme oproep aan onze lezers en vrienden om Ajpopoli VZW te steunen en hiervoor zelf acties op te zetten, deze aan te melden bij "De Warmste Week" en op die manier geld voor Ajpopoli VZW in te zamelen.

**Noteer ook alvast vrijdag 2 februari 2018 voor de jaarlijkse quiz in Rotselaar**

## Verslag van onze reis naar Comalapa, Guatemala

In maart II. zijn Marina en ik voor de 5<sup>de</sup> keer naar Guatemala getrokken, ditmaal in het gezelschap van Ans, een Nederlandse dame die zich voor het project interesseert.

Omdat het voor Ans haar eerste bezoek aan het land was zijn we begonnen met een kleine rondreis langs de meest bezienswaardige plekken rond Comalapa. Op het programma stond o.a. de schitterende Maya ruïne van Mixco Viejo. Weinig gekend bij de toeristen maar indrukwekkend mooi gelegen op een plateau dat omringd is door ravijnen. De site ligt wat afgelegen van de toeristische routes maar is zeker de moeite waard. Ook hebben we de Pacaya beklommen, te paard naar boven en te voet naar beneden. Onze inlandse gids kent de vulkaan op zijn duimpje en wist ons vele interessante zaken te vertellen. Een boottocht op het Atitlanmeer liet ons toe om enkele authentieke Maya dorpjes te bezoeken. In Antigua, de mooiste stad van het land, blijft het bezoek aan de ruïnes van kerken en kloosters impressionant; de stad werd meermaals door aardbevingen getroffen.

De tweede week brachten we door in Comalapa, in het ons inmiddels vertrouwde Centro Educativo Ajpopoli. De voorbije jaren hebben we telkens Engelse les gegeven aan een klasgroep. Dit jaar was het de bedoeling dat we elke morgen Engels zouden praten met leerlingen uit het middelbaar die zich daar vrijwillig voor hadden opgegeven.

Zoals gewoonlijk werden we bij het binnenkomen van de school opgewacht door een delegatie van scholieren die een lied zongen en zelfgemaakte spandoeken met welkomstwoorden bij hadden. Het is niet te beschrijven wat een warm gevoel dat telkens weer geeft. Na de voorstelling werden we direct bestormd door kinderen die ons wilden omhelzen.



Na een tijdje gepraat te hebben met doña Camila en haar trouwe rechterhand Letty kregen we onze eerste studenten. Ze stonden ons wat onwennig op te wachten bij de klasdeur en sommigen zagen er best zenuwachtig uit. De bedoeling was dat wij vragen zouden stellen en dat zij zouden antwoorden met, indien mogelijk, correcte zinnen en een juiste uitspraak. Gemakkelijker gezegd dan gedaan want Engels is erg moeilijk voor hen. Leg maar eens uit waarom je 'live' en 'life' verschillend moet uitspreken. En over een woord als 'buy' breken ze echt hun tong. Maar ze deden ontroerend goed hun

best en diegenen die de taal toch wat beter beheersten hielpen spontaan de anderen die er moeite mee hadden of die erg verlegen waren. Voor ons was het leuk om aan de hand van de vragen meer te weten te komen over hun dagelijks leven. Wat ze zoal aten, of ze huisdieren hadden, welke sport ze verkozen, of ze van ver moesten komen, welke taal ze thuis spraken (Spaans of Kaqchikel) en of ze al werkten. Het trof ons dat de meesten vanaf hun tiende een bijdrage leveren aan het gezinsbudget. De meisjes meestal door eenvoudige doeken te weven, de jongens door op het land te werken of bij een timmerman, schrijnwerker ... e.d.



Daarna mochten de studenten ons vragen stellen. 'Houdt u van Guatemala?', was wat wij het meest te horen kregen.

Onze conversatie duurde telkens 35' en zo konden we 3 of 4 groepjes afwerken tijdens een voormiddag. De volgende dag schoven de groepen dan door zodat ze steeds een andere gesprekspartner kregen die dezelfde vragen toch weer even anders formuleerde.

Na de middagpauze gingen we diverse families bezoeken. Bij sommigen is de armoede nog altijd schrijnend, bij anderen zie je een kleine vooruitgang. In vele gezinnen moet de alleenstaande mama het zien te redden. De meesten proberen wat geld te verdienen door op bestelling te weven of door tortillas te verkopen voor een paar quetzales. Gelukkig hebben ze doña Camila (de directrice) bij wie ze altijd terecht kunnen en die hen nooit in de kou zal laten staan.

Eén middag hebben Ans en ik vrij genomen omdat ik haar toch wat van Comalapa wou laten zien. De diepe ravijn midden in het dorp waar de afval wordt ingeworpen vond ze hallucinant en voor de muur van het kerkhof waarop plaatselijke schilders de geschiedenis van het Maya volk hebben afgebeeld, had ze niets dan bewondering.

Comalapa wordt niet voor niets het Firenze van Guatemala genoemd.



Tijdens onze laatste dag werden we vergast op een onvergetelijk optreden. De speelplaats werd mooi versierd met dennennaalden op de grond en aan een doek tegen de muur hing in grote letters 'Gracias por su ayuda' (Bedankt voor uw hulp). Wij moesten als eregasten op stoelen vooraan plaatsnemen terwijl de kinderen op de grond gingen zitten. Na enkele welkomstwoorden door leerlingen en door de directrice begon de voorstelling. De kleintjes voerden leuke dansjes uit, de grotere zongen liederen in het Kaqchikel of droegen gedichten voor. Ook kregen we folkloristische dansen te zien. We hebben van elke minuut genoten. De grootste verrassing kregen we op het einde. Doña Camila nam het woord om ons uitvoerig te bedanken en ze geraakte daarbij zeer geëmotioneerd. Ze zei dat het dankzij de Belgische hulp is dat de leerlingen de kans krijgen om naar school te gaan in dit college. We werden er een beetje verlegen van want het spreekt toch vanzelf dat wij die te veel hebben delen met hen die te weinig hebben. Het was voor ons weer een fantastische, deugddoende week.



Annemie Swartelé

## Weetjes

Dankzij de steun van Lions Club Sint-Pieters-Rode Kasteel van Horst kon het lokaal huishoudkunde aangevuld worden met onder andere: 2 grote kookvuren, een werktafel, een frigo, een spoelbak, een keukenmeubel, blenders en mixers. De leerlingen van het derde middelbaar gingen enthousiast aan de slag om taarten te bakken.



Dankzij de steun van Rotary Club Rotselaar kon het computerlokaal adequaat verlicht, verduisterd en beveiligd worden.

- Luis van het zesde leerjaar heeft, dankzij de steun van zijn peetouders en van het sociaal fonds, speciale oogtesten kunnen laten doen in de hoofdstad en zal nu door een aangepaste bril en door druppels zijn zicht kunnen verbeteren.
- De orthesen van Jaquelin, die nu in het tweede middelbaar zit, waren te klein. Door hulp van peetouders heeft ze er nieuwe kunnen laten maken.
- Roland Renson stelt mee ten toon op de Kunstroute Oud-Heverlee 23 en 24 september e.k. Wij mogen ter plaatse voor een natje en een droogje zorgen.
- Zondag 19 november e.k. staan we op de Vredesmarkt in Oud-Heverlee.
- We hopen ook dit jaar een plaatsje te krijgen op de Andere Kerstmarkt te Leuven (Sancta Maria School Tiensestraat78) WE 9/10 december.

Kijk alvast ook eens naar onze nieuwe website naast [www.ajpopoli.org](http://www.ajpopoli.org) nu ook [www.ajpopoli.com](http://www.ajpopoli.com)

### Speciale dank aan:

- De Lagere School "De Ark" die €3.000 bijeen stapten.
- Lies voor de verkoop van de zelfgemaakte kaarten en engeltjes.
- Marc die naar aanleiding van zijn pensioen Ajpopoli liet steunen.
- Annemie die voor haar 70- feest de kinderen van Guatemala in gedachte had en hen steunde.

Acht-Meistraat 28  
B-3018 LEUVEN  
Lou: 016/44 57 78 - Rita: 015/23 38 30  
[www.ajpopoli.org](http://www.ajpopoli.org)  
[ajpopoli@telenet.be](mailto:ajpopoli@telenet.be)

### AJPOPOLI® vzw

Rekeningnummer: BE69 0882 3944 3178  
op naam van Ajpopoli vzw - onderwijsproject

Met fiscaal attest (vanaf 40€/jaar):  
Rekeningnummer: BE82 0000 9019 7468  
Op naam van S.O.S met mededeling: 08 502 001-Ajpopoli

Wenst uw bedrijf hier vermeld te staan, mail ons.

Verantwoordelijke uitgever: Lou Decime, Acht-Meistraat 28, 3018 Leuven